

I

(Aktid, mille avaldamine on kohustuslik)

NÕUKOGU MÄÄRUS (EÜ) nr 2187/2005,**21. detsember 2005,****mis käsitleb Läänemere, Suur- ja Väike-Belti ning Sundi kalavarude kaitsmist tehniliste meetmete abil, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1434/98 ja tunnistatakse kehtetuks määrus (EÜ) nr 88/98**

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut, eriti selle artiklit 37,

võttes arvesse komisjoni ettepanekut, ⁽¹⁾võttes arvesse Euroopa Parlamendi arvamust, ⁽²⁾

ning arvestades järgmist:

- (1) Vastavalt nõukogu 20. detsembri 2002. aasta määruse (EÜ) nr 2371/2002 ühisele kalanduspoliitikale vastava kalavarude kaitse ja säästva kasutamise kohta ⁽³⁾ artiklitele 2 ja 4 kavatseb nõukogu, arvestades olemasolevate teaduslike, tehniliste ja majanduslike soovitusetega, sätestada ühenduse meetmed, mis tagavad vee-elusressursside kasutamise säästvates majandus-, keskkonna- ja sotsiaalses tingimustes. Sel eesmärgil võib nõukogu vastu võtta tehnilised meetmed, et piirata kalastussuremust ja kalapüügi mõju keskkonnale.
- (2) Ühenduse ühinemine Läänemere ning Suur- ja Väike-Belti vete elusressursside püügi ja kaitse konventsiooniga, mida on muudetud konventsiooni osalisriikide esindajate konverentsi protokolliga (edaspidi "Gdanski konventsioon"), kiideti heaks otsusega 83/414/EMÜ. ⁽⁴⁾
- (3) Gdanski konventsiooni alusel loodud rahvusvaheline Läänemere kalanduskomisjon on pärast asutamist vastu võtnud rea Läänemere kalavarude kaitse- ja majandamis-meetmeid. Nendes antakse lepinguosalistele soovitusi nende tehniliste meetmete muutmiseks.
- (4) Ühendusel oleks asjakohane kõnealused soovitusel ellu viia. Kuna rahvusvaheline Läänemere kalanduskomisjon
- võidakse asendada kahepoolse koostööga Venemaa Föderatsiooniga, peaks ühendus kõnealuste soovitusete range järgimise asemel pigem kehtestama ühenduse vetes üldiste ja järjepidevate tehniliste meetmete süsteemi, mis põhineb olemasolevatel eeskirjadel. Mõnel juhul, kui olemasolevad eeskirjad on kas liiga üksikasjalikud ja/või ei ole kalavarude kaitse seisukohalt põhjendatud, tuleb neid lihtsustada.
- (5) Määrusega (EÜ) nr 88/98 ⁽⁵⁾ sätestati teatavad tehnilised meetmed Läänemere, Suur- ja Väike-Belti ning Sundi vete kalavarude kaitseks.
- (6) Määruse (EÜ) nr 88/98 kohaldamisel ilmnesid teatavad puudujäägid, mille tagajärjeks olid kohaldamis- ja jõustamisprobleemid, mille kõrvaldamiseks tuleks eelkõige määratleda eri võrgusilma suuruste ja geograafiliste alade puhul kehtivad sihtliigid ja saagi normprotsendid teatavate püünistega kalastamisel.
- (7) Seoses sellega tuleb määratleda sihtliigi ja teiste liikide saagi normprotsentide arvutamiseviis.
- (8) Iga liigi alammõõt tuleks määrata kindlaks võttes arvesse kõnealuse liigi puhul kasutatava püünise võrgusilma suuruse selektiivsust.
- (9) Teadusinfost ilmneb, et angerja traalpüügil esineb tursa noorjärkude ulatuslik kaaspüük. Seetõttu tuleks angerja püük aktiivpüünistega keelata.
- (10) Liivi laht on unikaalne ja tundliku ökosüsteemiga veekogu, mis vajab oma kalavarude kaitseks ja kalapüügist tingitud keskkonnamõjude vähendamiseks erimeetmeid. 2003. aasta ühinemisakti artikliga 21 on ette nähtud, et nõukogu peab enne ühinemiskuupäeva muutma määrust (EÜ) nr 88/98, et võtta vastu Liivi lahte käsitlevad vajalikud kaitsemeetmed.

⁽¹⁾ ELT C 125, 24.5.2005, lk 12.⁽²⁾ Arvamus on esitatud 13. oktoobril 2005 (Euroopa Liidu Teatajas seni avaldamata).⁽³⁾ EÜT L 358, 31.12.2002, lk 59.⁽⁴⁾ EÜT L 237, 26.8.1983, lk 4.⁽⁵⁾ EÜT L 9, 15.1.1998, lk 1. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 289/2005 (ELT L 49, 22.2.2005, lk 1).

- (11) Kalapüügi kontrollimiseks tuleks Liivi lahes kehtestada püügiload vastavalt nõukogu 27. juuni 1994. aasta määrusele (EÜ) nr 1627/94, millega nähakse ette kalapüügilube käsitlevad üldsätted. ⁽¹⁾
- (12) Teadusinfost ilmneb, et tursa puhul on veetavad selektiivaknata ja rombikujuliselt sõlmitud võrgulinast valmistatud noodapära või võrgupikendusega püünised väiksema selektiivsusega kui "BACOMA" tüüpi selektiivaknata püünised või need millel noodapära ja võrgupikenduse võrgusilmad on 90° võrra pööratud. Seetõttu on kohane mitte lubada ühenduse vetes ja ühenduse laevadel kasutada BACOMA tüüpi selektiivaknata veetavaid püüniseid või püüniseid, millel noodapära ja võrgupikenduse võrgusilmad ei ole 90° võrra pööratud, kui sihtliigiks on tursk.
- (13) Määruses (EÜ) nr 1434/98 ⁽²⁾ on sätestatud tingimused, mille alusel võib lossida heeringat muuks tööstuslikuks otstarbeks kui inimtoiduks.
- (14) Määruse (EÜ) nr 1434/98 keeruliste eeskirjade lihtsustamiseks tuleks selle määruse Läänemerd käsitlevad sätted asendada sortimata lossitud saagi kohta kehtestatud üldsätetega käesolevas määruses. Määrust (EÜ) nr 1434/98 tuleks vastavalt muuta.
- (15) Käesoleva määruse rakendamiseks vajalikud meetmed tuleks vastu võtta vastavalt nõukogu 28. juuni 1999. aasta otsusele 1999/468/EÜ, millega kehtestatakse komisjoni rakendusvolituste kasutamise menetlused. ⁽³⁾
- (16) Käesoleva määruse I lisa ning II lisa 1. ja 2. liite muudatused tuleks vastu võtta otsuse 1999/468/EÜ kohaselt.
- (17) Eeskirjades tehtavate muudatuste arvu ja ulatuse tõttu tuleks määruse (EÜ) nr 88/98 kehtetuks tunnistada ja asendada uue tekstiga,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

I PEATÜKK

KOHALDAMISALA JA MÕISTED

Artikkel 1

Sisu ja reguleerimisala

Käesolevas määruses sätestatakse kalapüügi ja lossimisega seotud tehnilised kaitsemeetmed liikmesriikide suveräänsete õiguste ja

jurisdiktsiooni alla kuuluvates vetes, mis asuvad I lisa osutatud geograafilistes piirkondades.

Artikkel 2

Mõisted

Käesolevas määruses kasutatakse järgmisi mõisteid:

- a) *aktiivpüünised* – püünised, mida kalapüügi ajal liigutatakse, sealhulgas teatavad veetavad püünised ja haardnoodad;
- i) *traal* – ühe või mitme kalalaeva poolt veetav püünis, mis koosneb tagant noodapäraga suletud koonuse- või püramiidikujulisest võrgust (traali kere);
- ii) *püümtraal* – traalnoot, mis koosneb avatud horisontaalsest teras- või puitorust, talast ja põhjakettidega, ketimatiga või ketipöörlejaga varustatud võrgust, mida laeva mootor veab mööda põhja;
- iii) *ankurdatud põhjanoot* – kahe pika trossiga (noodatrossid) juhitud veetav haardnoot, mis tänu oma konstruktsioonile ajab kalad nooda avause poole. Võrkpüünis, mis oma kujult ja suuruselt sarnaneb põhjatraaliga, koosneb kahest pikast tiivast, kerest ja kotist (noodapärast);
- iv) *tragid* – eri kuju ja suurusega raamile monteeritud võrk- või metallkorvid, mille alumises osas asetseb kraap, mõnikord hammastega;
- v) *seinnoot* – haardnoot, mille põhjaosa veetakse kokku veotrossiga, mis jookseb läbi alumise selise rõngaste jada, võimaldades võrku kokku vedada ja sulgeda;
- b) *passiivpüünis* – püügivahend, mida pole vaja vedada, sealhulgas seisevõrgud, nakkevõrgud, abarad, mõrrad, õngejadad, lõksud ja püünised. Võrgud võivad olla varustatud ülemiste, alumiste ja ühendustrossidega ning ankurdamis-, ujuv- ja navigatsiooniseadmetega;
- i) *seisevõrk* ja *nakkevõrk* – püünis, mis koosneb ühest võrgutükist ja mida hoitakse vees ujukite ja raskustega vertikaalasendis. Püüdmine seisneb selles, et vee-elusorganismid takerduvad võrkudesse;

⁽¹⁾ EÜT L 171, 6.7.1994, lk 7.

⁽²⁾ EÜT L 191, 7.7.1998, lk 10.

⁽³⁾ EÜT L 184, 17.7.1999, lk 23.

- ii) *abar* – kinnitatud püügivahend, mis koosneb vähemalt kahest ühendatult ja samasuunaliselt ühe selise külge riputatud võrgust mida hoitakse vees ujukite ja raskustega vertikaalasendis;
- iii) *õngejada* – mitu omavahel ühendatud põhjas asetsevat või triivivat õngeliini, iga liin on varustatud hulga söödastatud konksudega;
- c) *õngekonks* – painutatud, teravdatud tükk terastraati, tavaliselt kidaga;
- d) *veesoleku aeg* – tähendab ajavahemikku alates võrkude esimesest vettelaskmisest kuni ajani, mil võrgud on täies ulatuses kalalaeva pardale tõmmatud;
- e) *ruudukujuliste silmadega võrk* – võrgukonstruksioon, mille võrgusilmade osad sirgjoonelised read on võrgu pikiteljega paralleelsed ja osad sellega risti;
- f) *noodapära* – silindri- või koonusetaoline traali tagumine 8 meetri pikkune osa;
- g) *kaitsekott* – silindrikujuline võrgutükk, mis ümbritseb traali noodapära ja mida võib aegajalt noodapäralt paigaldada;
- h) *tagaristpine* – noodapära külge kinnitatud tagumine rõngaspine, mõõdetud juhul, kui võrgusilmad on pikisuunas välja venitatud;
- i) *sulgurtropp* – köis, mis ümbritseb ringjoones lõdvalt noodapära või kaitsekotti, juhul kui see olemas on, ja mis on kinnitatud selle külge silmuste või rõngaste abil;
- j) *ristpined* – köis mis ümbritseb ringjoones noodapära või kaitsekotti ja mis on kinnitatud selle külge;
- k) *skväär* – võrgutükk, mis on kinnitatud traali siseküljele nii, et see võimaldab saagil pääseda traali esiosast tagaossa, kuid piirab saagi tagasipääsu;
- l) *noodapära poi* – noodapära külge kinnitatud poi;
- m) *poi köis* – köis, millega noodapära poi ühendatakse püügivahendi selle osa külge, mida soovitakse toetada või märgistada;

- n) *võrgupikendus* – traali kokkutõmbamata silindrikujuline osa, s.o kogu ulatuses ühesuguse ümbermõõduga, mis on ühendatud noodapäraga või selle pikendusega.

II PEATÜKK

VÕRGUD JA NENDE KASUTAMISTINGIMUSED

I JAGU

Sihtliigid

Artikkel 3

Sihtliigid ja väiksem võrgusilma suurus

1. I lisa loetletud alarajoonides lubatavad võrgusilma suurused iga sihtliigi jaoks on määratletud II lisa püügi korral traalide, ankurdatud põhjanootade ja samalaadsete püünistega ja III lisa püügi korral seisevõrkudega, nakkevõrkudega ja abaraadega. Ühegi püünise või võrgu osa võrgusilma suurus ei tohi olla väiksem kui iga võrgusilma suurskategoria väiksem võrgusilma suurus.

2. Sihtliikide minimaalne protsent pardal hoitavatest veealusressurssidest iga geograafilise alarajooni ja iga võrgusilma suuruse kohta sätestatakse II ja III lisa.

3. Kui kalastusreisi ajal hoitakse pardal tragisid, on keelatud püüda ja hoida pardal ning lossida mis tahes koguses veeorganisme, v.a juhul, kui vähemalt 85 % nende eluskaalust moodustavad molluskid ja/või *Furcellaria lumbricalis*.

4. Alarajoonis on keelatud kasutada seisevõrke või nakkevõrke, mille võrgusilma suurus on väiksem, kui III lisa osutatud.

5. Juhul kui väikseima võrgusilma suurusega võrguosa võrgusilma suurus ei ole vähem kui 16 mm on alarajoonis keelatud kasutada abaraadid, mille võrgusilma suurus selles võrguosas on suurim, mis ei vasta ühelegi III lisa sätestatud kategooriale. Juhul kui väikseima võrgusilma silma suurus on väiksem kui 16 mm, kuuluvad kõik võrgud, mille võrgusilma suurus on üle 16 mm, III lisa sätestatud kategooriatesse.

6. Iga püügireisi puhul on lossimine keelatud juhul, kui I lisa loetletud alarajoonidest püütud ja pardal hoitav saak ei vasta II või III lisa sätestatud vastavatele tingimustele.

*Artikkel 4***Sihtliikide protsentide arvutamine**

1. II ja III lisas osutatud sihtliikide protsendimäärad arvutatakse suhtarvudena II ja III lisas loetletud liikide eluskaalust, mida hoitakse pardal pärast sortimist või mis on maale lossitud.
2. Sihtliikide ja muude liikide protsendimäära saamiseks liidetakse kõigi II ja III lisas loetletud pardal hoitavate sihtliikide ja muude liikide kogused kokku.
3. II ja III lisas loetletud liikide koguseid, mis on kalalaevalt ümber laaditud, võetakse arvesse sellele laevale sihtliikide protsendimäära arvutamisel.
4. Sihtliikide protsendimäära võib arvutada ühe või mitme valikproovi põhjal.

*II JAGU***Aktiivpüünis***Artikkel 5***Püüniste ehitus**

1. Ei tohi kasutada vahendeid, mis võrgusilma ummistavad või vähendavad muul viisil võrgusilma suurust noodaparas.
2. Erandina lõikest 1 on lubatud igasuguse traali, põhjanooda või samalaadse võrgu pära alumise osa välispoolele kinnitada võrgulina, võrk või muu materjal, mis takistab või vähendab kulumist. Seda materjali võib kinnitada ainult noodapära eesmistele ja külgmistele servadele.
3. Erandina lõikest 1 on lubatud alla 90 mm võrgusilmaga traalide, ankurdatud põhjanootade või samalaadsete püünistega kalastamisel kinnitada noodapära välisküljele kaitsekott. Kaitsekoti silmasuurus peab olema vähemalt kaks korda nii suur kui noodapära silmasuurus, kuid selle väikseim silmasuurus ei tohi mingil juhul olla alla 80 mm.

Kaitsekott võib olla kinnitatud:

- a) noodapära eesmisele küljele;
- b) noodapära tagumisele küljele või
- c) ringikujuliselt pära- ja esiosa vahele.

Kaitsekott võib olla õmmeldud

- a) ringikujuliselt noodapäralt ja võrgupikendusele ühe silmarea külge või
 - b) noodapäralt pikisuunaliselt ühe silmarea külge.
4. Erandina lõikest 1 on lubatud:
 - a) aktiivpüüniste juures sirm ehk skväär, mis ei lase kalal püünisest väljuda. Skvääri võib kinnitada kas noodapära sisse või esiosale. II lisas sätestatud väikseimad võrgusilma suurused ei kehti skvääri kohta. Kaugus skvääri eesmise kinnituspunkti ja noodapära kõige päramise osa vahel peab võrduma vähemalt kolmekordse skvääri pikkusega;
 - b) noodapära väliskülje mistahes kohta kinnitada andur saagi suuruse mõõtmiseks;
 - c) alla 90 mm võrgusilmaga traalide, ankurdatud põhjanootade või samalaadsete püünistega kalastamisel kasutada ristpinesid ja sulgurtroppe, mis on kinnitatud noodapära välisküljele;
 - d) kalastamisel traalide, ankurdatud põhjanootade või samalaadsete püünistega, mille võrgusilma suurus on 90 mm või suurem, kasutada ühte sulgurtroppi, mis on kinnitatud noodapära välisküljele;
 - e) noodapära kahe külgmise küljeõmbluse külge kinnitada ujukid;
 - f) kasutada tagaristpinet mis on kinnitatud noodapära välisküljele. Tagaristpine ja gaitani vaheline kaugus peab olema 50 cm või vähem.

*Artikkel 6***Keelatud erikonstruktsioonid**

Kasutada ei tohi:

- a) noodapära, mille mis tahes suunas mõõdetud ümbermõõdu samasuuruste võrgusilmade arv kasvab eestpoolt tahapoolt;
- b) võrgupikendust, mille mis tahes punktis mõõdetud ümbermõõt on väiksem kui selle võrgupikendusega ühendatud noodapära esiosa ümbermõõt;
- c) võrku, mille võrgusilma suurus on 32 mm või suurem ning mille võrgusilm ei ole rombi- või ruudukujuline;
- d) traale, ankurdatud põhjanootasid või samalaadseid püüniseid, mille võrgusilma suurus on 90 mm või suurem ja mille külge on mis tahes viisil kinnitatud noodapära, välja arvatud juhul, kui see on võrgu eesosa külge õmmeldud;

- e) traale, ankurdatud põhjanootasid või samalaadseid püüniseid, mille võrgusilma suurus on 90 mm või suurem ja mille noodapära ümbermõõt on rohkem kui 100 avatud rombikujulist võrgusilma ja vähem kui 40 avatud rombikujulist võrgusilma, jättes välja liitekohad ja palistused;
- f) noodapära mille ülemise poole väljavenitatud pikkus pole ligikaudu võrdne alumise poole väljavenitatud pikkusega.

Artikkel 7

Tursa traalpäügi selektiivsus

Komisjon esitab kalanduse teadus-, tehnika- ja majanduskomitee soovitude põhjal hiljemalt 2007. aasta septembris nõukogule hinnangu tursapäügi selektiivsuse kohta aktiivsete püünistega, mille puhul tursk on tunnustatud sihtliigiks.

III JAGU

Passiivpüümis

Artikkel 8

Mõõtmed ja veesoleku aeg

1. Põhja asetatud seisevõrkude, nakkevõrkude või abaratega püügi puhul on keelatud korraga kasutusele võtta üle 9 km võrku ühe laeva kohta, mille kogupikkus on kuni 12 m, ning üle 21 km võrku ühe laeva kohta, mille kogupikkus on üle 12 m.
2. Lõigus 1 märgitud võrgu veesoleku aeg ei tohi kesta üle 48 tunni.
3. Erandina lõikest 2 pole lõikes 1 märgitud võrkude veesoleku aeg jääaluse püügi puhul piiratud.

Artikkel 9

Triivvõrkude suhtes kohaldatavad piirangud

1. Alates 1. jaanuarist 2008 on keelatud triivvõrke pardal hoida või neid kalapüügil kasutada.
2. 2006. ja 2007. aastal võib triivvõrke laeva pardal hoida või neid kalapüügil kasutada lipuliikmesriigi pädevate asutuste vastava loa korral.
3. 2006. ja 2007. aastal ei tohi laevade arv, mille liikmesriigid lubavad triivvõrke pardal hoida või neid kalapüügil kasutada, ületada vastavalt 40 % või 20 % kalalaevadest, mis kasutasid triivvõrke ajavahemikul 2001–2003.

4. Erandina lõikest 3 ei tohi laevade arv, mille liikmesriigid lubavad triivvõrke pardal hoida või neid kalapüügil kasutada, alarajoonides 25–32 ületada 40 % kalalaevadest, mis kasutasid triivvõrke ajavahemikul 2001–2003.

5. Liikmesriigid edastavad komisjonile iga aasta 30. aprilliks nende laevade nimekirja, millel on lubatud kala püüda triivvõrkude abil.

Artikkel 10

Triivvõrkude kasutamise tingimused

1. Triivvõrke kasutava kalalaeva kapten peab logiraamatut, kuhu ta märgib iga päev järgmised andmed:
 - a) pardal olevate võrkude kogupikkus;
 - b) igal püügikorral kasutatud võrkude kogupikkus;
 - c) vaalaliste kaaspüügi kogus, kuupäev ja koht.
2. Kõigi triivvõrke kasutatavate laevade pardal peab olema artikli 9 lõikes 2 osutatud luba.

IV JAGU

Üldsätted püüniste ja nende kasutamise kohta

Artikkel 11

Silmasuuruse ja võrguniidi jämeduse määramine

Kohaldatakse komisjoni 24. jaanuari 2003. aasta määrust (EÜ) nr 129/2003, millega sätestatakse kalavõrkude silmasuuruse ja võrguniidi jämeduse määramise üksikasjalikud eeskirjad. ⁽¹⁾

Artikkel 12

Saagi normprotsentide saavutamine

1. II ja III lisa sätestatud protsendimäärasid ületavad püütud vee-elusressursside kogused lastakse enne randumist merre tagasi.
2. Olenemata lõigust 1, kui laev lahkub mis tahes II ja III lisa loetletud alarajoonide grupist, peab kõnealusel geograafilises piirkonnas püügireisi ajal varem püütud ja pardal hoitavate sihtliikide miinimumprotsendid, nagu need on sätestatud II ja III lisa, saavutama kahe tunni jooksul.

⁽¹⁾ EÜT L 22, 25.1.2003, lk 5.

Artikkel 13

Püüniste kasutamise tingimused

1. Püünised, mida teatavas geograafilises piirkonnas või teatava aja jooksul ei tohi kasutada, tuleb kokku panna viisil, mis ei võimalda nende kasutamist keelu all olevas piirkonnas või keelu ajal. Varupüünised pannakse kokku eraldi ning viisil, mis ei võimalda nende kasutamist.

2. Kasutamiseks mitte valmis olevatena käsitatakse:

a) traalide, ankurdatud põhjanootade ja samalaadsete püüniste, välja arvatud kaksiktraali korral:

i) traallaud on tugevasti kinnitatud umbreelingu või traallookade sise- või välisküljele,

ii) traalivaierid või vaierid on traallaudade või raskuste küljest lahti võetud;

b) kaksiktraali korral võetakse tiibade tipu raskused ühendusest lahti ja pannakse kokku;

c) õngejadade, seisevõrkude, nakkevõrkude ja abarate korral:

i) võrgud on kokku pandud kaitsekanga alla,

ii) nõörid ja konksud on suletud kastides;

d) seinnootasid, kui pea- või alumine vaier on nooda küljest lahti võetud.

3. Kui kasutatakse ükskõik millist püünist, mille sihtliigiks vastavalt II või III lisale on tursk (*Gadus morhua*), ei tohi erandina lõikest 1 hoida laeva pardal teist tüüpi püüniseid.

III PEATÜKK

KALADE ALAMMÕÖT LOSSIMISEL

Artikkel 14

Kala mõõtmine

1. Kala käsitatakse alamõdulisena, kui see on väiksem kui IV lisas asjakohaste kalaliikide ja asjakohaste geograafiliste piirkondade suhtes kehtestatud alamõõt.

2. Kala suurust mõõdetakse ninamiku tipust (suu suletud) kuni sabauime lõpuni.

Artikkel 15

Alamõduliste kalade pardal hoidmine

1. Alamõdulisi kalu ei tohi pardale jätta ega ümber laadida, lossida, transportida, säilitada, müüa, esitleda ega müügiks pakkuda, vaid tuleb viivitamata merre tagasi lasta.

2. Lõiget 1 ei kohaldata kalade suhtes, mida II lisas ei ole määratud alla 16 mm või 16–31 mm võrgusilmakategooria sihtliikidena ja mis on püütud traalide, ankurdatud põhjanootade või samalaadsete püünistega, mille võrgusilma suurus on alla 32 mm, või seinnootadega, tingimusel et kõnealuseid kalu ei sordita, müüda, esitleta ega pakuta müügiks inimtoiduks kasutamiseks.

IV PEATÜKK

TEATAVATE PIIRKONDADE, PÜÜGIVIISIDE VÕI VEE-ELUSORGANISMIDEGA SEOTUD PIIRANGUD

Artikkel 16

Keelatud piirkonnad

Piirkondades, mis asuvad järgmiste ülemaailmse geodeetilise süsteemi (WGS84) kohaste koordinaatidega määratud lokso-droomide vahelisel geograafilisel alal, on igasuguste aktiivpüünistega kalapüük aastaringelt keelatud:

1. 54° 23' N, 14° 35' E
2. 54° 21' N, 14° 40' E
3. 54° 17' N, 14° 33' E
4. 54° 07' N, 14° 25' E
5. 54° 10' N, 14° 21' E
6. 54° 14' N, 14° 25' E
7. 54° 17' N, 14° 17' E
8. 54° 24' N, 14° 11' E
9. 54° 27' N, 14° 25' E
10. 54° 23' N, 14° 35' E

Artikkel 17

Lõhe ja meriforelli püügipiirangud

1. Pardal on keelatud hoida lõhet (*Salmo salar*) või meriforelli (*Salmo trutta*):

a) alates 1. juunist kuni 15. septembrini alarajoonide 22–31 vetes;

b) alates 15. juunist kuni 30. septembrini alarajooni 32 vetes.

2. Püügikeelu ajal ulatub keeluala neli meremiili lähtejoontest väljapoole.

3. Erandina lõikest 1 on pardal lubatud hoida mõrdadega püütud lõhet (*Salmo salar*) või meriforelli (*Salmo trutta*).

Artikkel 18

Angerjapüügipiirangud

Laeva pardal on kogu aasta keelatud hoida mis tahes aktiivpüünisega püütud angerjat.

Artikkel 19

Sortimata lossitud saagi piirangud

1. Sortimata saaki võib lossida ainult sellistes sadamates ja lossimiskohtades, kus on kasutusel lõikes 2 nimetatud valikuuringuprogramm.

2. Liikmesriigid tagavad asjakohase valikuuringuprogrammi kasutamise, millega saab tulemuslikult kontrollida sortimata lossitud saaki liikide kaupa.

V PEATÜKK

ERIMEETMED LIIVI LAHE KOHTA

Artikkel 20

Kalapüügiluba

1. Kalastamiseks alarajoonis 28-1 peab laevadel olema määruse (EÜ) nr 1627/94 artikli 7 kohaselt välja antud kalapüügiluba.

2. Liikmesriigid tagavad, et lõikes 1 osutatud kalapüügiloaga laevad on kantud loetellu, milles esitatakse laeva nimi ja riiklik registrinumber, ning mis tehakse üldsusele kättesaadavaks interneti veebilehel, mille aadressi edastab iga liikmesriik komisjonile ja liikmesriikidele.

3. Loetellu kantud laevad peavad vastama järgmistele tingimustele:

a) laevade mootorite koguvõimsus (kW) ei tohi ületada liikmesriigi poolt aastatel 2000–2001 alarajoonis 28-1 ettenähtud mootorite koguvõimsust ja

b) laeva mootorite võimsus ei tohi ühelgi juhul olla üle 221 kilovati (kW).

Artikkel 21

Laevade või mootorite asendamine

1. Iga artikli 20 lõikes 2 nimetatud loetellu kantud laeva võib asendada mõne muu laeva või muude laevadega, tingimusel et:

a) asendamise tagajärjel ei suurene asjaomases liikmesriigis artikli 20 lõike 3 punktis a nimetatud mootorite koguvõimsus ja

b) ühegi asenduslaeva mootorite võimsus ei ole ühelgi juhul suurem kui 221 kW.

2. Iga artikli 20 lõikes 2 nimetatud loetellu kantud laeva mootori võib asendada, tingimusel et:

a) mootori asendamise tagajärjel ei ületa laeva mootori võimsus ühelgi juhul 221 kW ja

b) asendusmootori võimsus ei ole nii suur, et asendamise tagajärjel suureneb kõnealuse liikmesriigi artikli 20 lõike 3 punktis a nimetatud mootorite koguvõimsus.

Artikkel 22

Traalimiskeeld

Alarajoonis 28-1 on keelatud traalipüük madalamas vees kui 20 m.

VI PEATÜKK

ÜLDSÄTTED

Artikkel 23

Keelatud püügivahendid ja püügiviisid

1. Vee-elusressursse on keelatud püüda lõhkeainete, mürk- või uimastavate ainete, elektri või ükskõik mis liiki heitkehade abil.

2. Mis tahes lõikes 1 osutatud meetodi abil püütud vee-elusressurside müük, esitlemine ja müügiks pakkumine on keelatud.

*Artikkel 24***Teadusuuringud**

1. Käesolevat määrust ei kohaldata kalapüügi suhtes, mis toimub üksnes teadusuuringute otstarbel ja vastavalt järgmistele tingimustele:

- a) kalastamine toimub asjaomase liikmesriigi loal ja järelevalve all;
- b) kalapüügist teatatakse eelnevalt liikmesriigile, kelle vetes uuringud toimuvad, ja
- c) kalapüügiga tegeleva laeva pardal peab olema selle liikmesriigi luba, mille lipu all laev sõidab.

2. Olenemata lõikest 1 võib lõikes 1 nimetatud otstarbel püütud vee-elusressursse müüa, säilitada, esitleda ja müügiks pakkuda, tingimusel et:

- a) nad vastavad IV lisa loetletud lossitava kala alammõõdule ja varude, mille püügivõimalused on kindlaks määratud, püügivõimalused ei ole ammendatud, või
- b) neid müüakse vahetult muuks otstarbeks kui inимtoiduks.

*Artikkel 25***Kalavarude asustamine ja ümberasustamine**

Käesolevat määrust ei kohaldata kalapüügitgevuse suhtes, mis toimub üksnes vee-elusressursside asustamise või ümberasustamise eesmärgil ning asjaomase liikmesriigi või asjaomaste liikmesriikide loal ja vastutusel. Kui asustamine või ümberasustamine toimub mõne teise liikmesriigi või teiste liikmesriikide vetes, teatatakse sellest eelnevalt kõigile asjaomastele liikmesriikidele.

*Artikkel 26***Liikmesriikide võetud meetmed, mida kohaldatakse ainult nende lipu all sõitvate laevade suhtes**

1. Liikmesriigid võivad kalavarude kaitseks ja majandamiseks või kalapüügi mõju minimeerimiseks mere ökosüsteemidele võtta tehnilisi meetmeid, mis on ette nähtud püügivõimaluste piiramiseks ning mis:

- a) täiendavad ühenduse kalandust käsitlevates määrustes sätestatud meetmeid või
- b) kehtestavad nimetatud määrustes sätestatud miinimumnõuetest rangemad nõuded.

2. Lõikes 1 märgitud meetmeid kohaldatakse üksnes asjaomase liikmesriigi kalurite suhtes ning need on kooskõlas ühenduse õigusega.

3. Asjaomane liikmesriik teatab kohe teistele liikmesriikidele ja komisjonile vastuvõetud meetmetest.

4. Liikmesriigid esitavad komisjonile viimase nõudmisel kõik üksikasjad, mida on vaja hinnangu andmiseks selle kohta, kas nimetatud meetmed on kooskõlas lõike 1 sätetega.

5. Kui komisjon leiab, et meetmed ei ole kooskõlas lõike 1 sätetega, võetakse vastu otsus, millega liikmesriigil palutakse meetmed tagasi võtta või neid muuta.

*Artikkel 27***Püünisetüüpide teaduslik hinnang**

Komisjon tagab, et 1. jaanuariks 2008 viiakse läbi teaduslik hindamine seisevõrkude, nakkevõrkude ja abarate kasutamise mõju kohta vaalaliste ja et selle hindamise järeldused esitatakse Euroopa Parlamendile ja nõukogule.

VII PEATÜKK

LÕPPSÄTTED*Artikkel 28***Rakenduseeskirjad**

Käesoleva määruse üksikasjalikud rakenduseeskirjad võetakse vastu määruse (EÜ) nr 2371/2002 artikli 30 lõikes 2 osutatud korras.

*Artikkel 29***Lisade muutmine**

I lisa ja II lisa 1. ja 2. liite muudatused võetakse vastu määruse (EÜ) nr 2371/2002 artikli 30 lõikes 3 osutatud korras.

*Artikkel 30***Määruse (EÜ) nr 1434/98 muutmine**

Määrust (EÜ) nr 1434/98 muudetakse järgmiselt:

1. artikli 1 lõige 2 jäetakse välja;
2. artikli 2 lõiked 2 ja 3 jäetakse välja;
3. artikli 3 lõige 1 asendatakse järgmisega:

“1. Heeringat, mis on püütud:

- piirkondades 1 ja 2 veetavate püünistega, mille väiksem silmasuurus on vähemalt 32 mm või
- piirkonnas 3 veetavate püünistega, mille väiksem silmasuurus on vähemalt 40 mm või
- piirkondades 1, 2 või 3 mis tahes muu püügivahendiga, v.a veetava püünisega,

ei tohi lossida muul eesmärgil kui vahetult inimtoiduks, välja arvatud juhul, kui neid loomuseid on pakutud müügiks vahetult inimtoiduks ja ostjat ei ole leitud.”;

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 21. detsember 2005

4. artikli 3 lõige 2 asendatakse järgmisega:

“2. Heeringat, mis on püütud ükskõik millise püügivahendiga vastavalt artiklis 2 täpsustatud tingimustele, võib siiski lossida muuks otstarbeks kui vahetult inimtoiduks.”

*Artikkel 31***Kehtetuks tunnistamine**

Määruse (EÜ) nr 88/98 tunnistatakse kehtetuks.

Viiteid kehtetuks tunnistatud määrusele tõlgendatakse viidetena käesolevale määrusele ja neid loetakse vastavalt V lisas esitatud vastavustabelile.

*Artikkel 32***Jõustumine**

Käesolev määrus jõustub seitsmendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolevat määrust kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2006.

*Nõukogu nimel
eesistuja*

B. BRADSHAW

I LISA

Artiklis 1 osutatud geograafilise piirkonna Alarajoonid mis on määratud ülemaailmse geodeetilise süsteemi (WGS84) kohaste koordinaatidega**Alarajoon 22**

Veed, mis piirnevad joonega Hasenøre neemest (56° 09' põhjalaiust, 10° 44' idapikkust) Jüütimaa idarannikul kuni Gnibeni tipuni (56° 01' põhjalaiust, 11° 18' idapikkust) Sjælland lünerannikul; sealt piki Sjælland lünerannikut ja lõunarannikut punktini 12° 00' idapikkust; sealt otse lõuna suunas kuni Falsteri saareni; sealt piki Falsteri saare idarannikut Gedser Oddeni (54° 34' põhjalaiust, 11° 58' idapikkust); sealt otse ida suunas 12° 00' idapikkust; sealt otse lõuna suunas kuni Saksamaa rannikuni; sealt edela suunas piki Saksamaa rannikut ja Jüütimaa rannikut kuni lähtepunktini.

Alarajoon 23

Veed, mis piirnevad joonega Gilbjergi neemest (56° 08' põhjalaiust, 12° 18' idapikkust) Sjælland põhjarannikul Kullenini (56° 18' põhjalaiust, 12° 28' idapikkust) Rootsi rannikul; sealt lõuna suunas piki Rootsi rannikut Falsterbo majakani (55° 23' põhjalaiust, 12° 50' idapikkust); sealt läbi Sundi lõunapoolse sissesõidutee Stevnsi majakani (55° 19' põhjalaiust, 12° 28' idapikkust) Sjælland rannikul; sealt põhja suunas piki Sjælland idarannikut lähtepunktini.

Alarajoon 24

Veed, mis piirnevad joonega Stevnsi majakast (55° 19' põhjalaiust, 12° 28' idapikkust) Sjælland idarannikul läbi Sundi lõunapoolse sissesõidutee Falsterbo majakani (55° 23' põhjalaiust, 12° 50' idapikkust) Rootsi rannikul; sealt piki Rootsi lõunarannikut Sandhammaren majakani (55° 24' põhjalaiust, 14° 12' idapikkust); sealt Hammerodde majakani (55° 18' põhjalaiust, 14° 47' idapikkust) Bornholmi põhjarannikul; sealt piki Bornholmi lääne- ja lõunarannikut punktini 15° 00' idapikkust; sealt otse lõuna suunas Poola rannikuni; sealt lääne suunas piki Poola ja Saksamaa rannikut punktini 12° 00' idapikkust; sealt otse põhja suunas punktini 54° 34' põhjalaiust ja 12° 00' idapikkust; sealt otse lääne suunas Gedser Oddeni (54° 34' põhjalaiust, 11° 58' idapikkust); sealt piki Falsteri saare ida- ja põhjarannikut punktini 12° 00' idapikkust; sealt otse põhja suunas Sjælland põhjarannikuni; sealt lääne ja põhja suunas piki Sjælland lünerannikut lähtepunktini.

Alarajoon 25

Veed, mis piirnevad joonega, mis algab punktist 56° 30' põhjalaiust Rootsi idarannikul ja kulgeb otse ida suunas Ölandi saare lünerannikuni; kulgeb Ölandi saarest lõuna poolt mööda kuni punktini 56° 30' põhjalaiust idarannikul, otse ida suunas kuni 18° 00' idapikkust; sealt otse lõuna suunas Poola rannikuni; sealt lääne suunas piki Poola rannikut punktini 15° 00' idapikkust; sealt otse põhja suunas Bornholmi saareni; sealt piki Bornholmi lõuna- ja lünerannikut Hammerodde majakani (55° 18' põhjalaiust, 14° 47' idapikkust); sealt Sandhammaren majakani (55° 24' põhjalaiust, 14° 12' idapikkust) Rootsi lõunarannikul; sealt põhja suunas piki Rootsi idarannikut lähtepunktini.

Alarajoon 26

Veed, mis piirnevad joonega, mis algab punktist 56° 30' põhjalaiust ja 18° 00' idapikkust ning kulgeb otse ida suunas Läti lünerannikuni; sealt lõuna suunas piki Läti, Leedu, Venemaa ja Poola rannikut punktini 18° 00' idapikkust Poola rannikul; sealt otse põhja suunas lähtepunktini.

Alarajoon 27

Veed, mis piirnevad joonega, mis algab punktist 59° 41' põhjalaiust ja 19° 00' idapikkust Rootsi maismaa idarannikul ning kulgeb otse lõuna suunas Ojamaa saare põhjarannikuni; sealt lõuna suunas piki Ojamaa lünerannikut punktini 57° 00' põhjalaiust; sealt otse lääne suunas 18° 00' idapikkust; sealt otse lõuna suunas 56° 30' põhjalaiust; sealt otse lääne suunas Ölandi saare idarannikuni; sealt, möödudes Ölandi saare lõunapoolsest küljest, punktini 56° 30' põhjalaiust Ölandi lünerannikul; sealt otse lääne suunas Rootsi rannikuni; sealt põhja suunas piki Rootsi idarannikut lähtepunktini.

Alarajoon 28-1

Veed, mis piirnevad läänes joonega, mille koordinaadid on 57° 34,1234' N, 21° 42,9574' E kuni 57° 57,4760' N, 21° 58,2789' E, sealt lõuna suunas Sørve poolsaare kõige lõunapoolsema punktini ulatava ning sealt kirde suunas piki Saaremaa idarannikut kulgeva joonega; ja põhjas joonega, mille koordinaadid on 58° 30,0' N, 23° 13,2' E kuni 58° 30,0' N, 23° 41,1' E.

Alarajoon 28–2

Veed, mis piirnevad joonega, mis algab punktist 58° 30' põhjalaiust ja 19° 00' idapikkust ning kulgeb otse ida suunas Saaremaa läänerannikuni; sealt lõuna suunas piki Saaremaa läänerannikut punktini 57° 57,760' põhjalaiust ja 21° 58,2789' idapikkust; sealt lõuna suunas kuni punktini 57° 34,1234' põhjalaiust ja 21° 42,9574' idapikkust; sealt piki Läti rannikut lõuna suunas kuni punktini, mis asub 56° 30' põhjalaiust; sealt otse lääne suunas 18° 00' idapikkust; sealt otse põhja suunas 57° 00' põhjalaiust; sealt otse ida suunas Ojamaa läänerannikuni; sealt põhja suunas punktini 19° 00' idapikkust Ojamaa põhjarannikul; sealt otse põhja suunas lähtepunktini.

Alarajoon 29

Veed, mis piirnevad joonega, mis algab punktist 60° 30' põhjalaiust Rootsi idarannikul ja kulgeb otse ida suunas Soome maismaa rannikuni; sealt lõuna suunas piki Soome lääne- ja lõunarannikut punktini 23° 00' idapikkust maismaa lõunarannikul; sealt otse lõuna suunas 59° 00' põhjalaiust; sealt otse ida suunas Eesti maismaa rannikuni; sealt lõuna suunas piki Eesti läänerannikut punktini 58° 30' põhjalaiust; sealt otse lääne suunas Saaremaa idarannikuni; möödub Saaremaa põhjapoolsest küljest punktini 58° 30' põhjalaiust Saaremaa läänerannikul; sealt otse lääne suunas 19° 00' idapikkust; sealt otse põhja suunas punktini 59° 41' põhjalaiust Rootsi idarannikul; sealt põhja suunas piki Rootsi idarannikut lähtepunktini.

Alarajoon 30

Veed, mis piirnevad joonega, mis algab punktist 63° 30' põhjalaiust Rootsi idarannikul ja kulgeb otse ida suunas Soome maismaa rannikuni; sealt lõuna suunas piki Soome rannikut punktini 60° 30' põhjalaiust; sealt otse lääne suunas Rootsi maismaa rannikuni; sealt põhja suunas piki Rootsi idarannikut lähtepunktini.

Alarajoon 31

Veed, mis piirnevad joonega, mis algab punktist 63° 30' põhjalaiust Rootsi idarannikul, kulgeb Botnia lahest põhja poolt mööda kuni punktini 63° 30' põhjalaiust Soome maismaa läänerannikul; sealt otse lääne suunas kuni lähtepunktini.

Alarajoon 32

Veed, mis piirnevad joonega, mis algab punktist 23° 00' idapikkust Soome lõunarannikul ja, möödudes Soome lahest idas, kulgeb punktini 59° 00' põhjalaiust Eesti läänerannikul; sealt otse lääne suunas 23° 00' idapikkust; sealt otse põhja suunas lähtepunktini.

II LISA

**Traalid, ankurdatud põhjanoodad ja samalaadsed püünised:
kohaldatavad võrgusilma suuruskategoriad, sihtliigid ja saagi normprotsendid**

	Võrgusilma suuruskategorooria (mm)					
	< 16	16 ≤ ja < 32	32 ≤ ja < 90	90 ≤ ja < 105	≥ 90 ⁽¹⁾	≥ 105 ⁽²⁾ (3)
	Alarajoonide grupid					
	22–32	22–27	28–32	22–23	24–27	22–23
	Sihtliikide miinimumprotsent					
	90 ⁽¹⁾	90 ⁽¹⁾ (2)	90 ⁽¹⁾	90 ⁽¹⁾ (4)	90 ⁽¹⁾ (4)	90
Tobiad (<i>Ammodytidae</i>)	*	*	*	*	*	*
Kilu (<i>Sprattus sprattus</i>)	*	*	*	*	*	*
Harilik heeringas (<i>Clupea harengus</i>)			*	*	*	*
Harilik merikeel (<i>Solea vulgaris</i>)						*
Atlandi merilest (<i>Pleuronectes platessa</i>)						*
Merlang (<i>Merlangius merlangus</i>)						*
Sile kammelijas (<i>Scophthalmus rhombus</i>)						*
Harilik soomuslest (<i>Limanda limanda</i>)						*
Lest (<i>Platichthys flesus</i>)						*
Väikesuulest (<i>Microstomus kitt</i>)						*
Harilik kammelijas (<i>Psetta maxima</i>)						*
Tursk (<i>Gadus morhua</i>)						*

(1) Pardaal hoitav saak võib sisaldada kuni 3 % turska eluskaalu kohta.

(2) Lubatud on ainult traalid, ankurdatud põhjanoodad ja samalaadsed püünised, millel on I ja II lites sätestatud võrgusilma suuruse ja spetsifikatsioonidega Bacoma selektiivaken või võrgupikendus.

(3) Pimtraali kasutamine on keelatud.

(4) Pardaal hoitav saak võib sisaldada kuni 40 % merlangi eluskaalu kohta.

(5) Pardaal hoitav saak võib sisaldada kuni 40 % heeringat eluskaalu kohta.

1. liide

Noodapära ülemise selektiivakna mudeli BACOMA spetsifikaadid**1. Kirjeldus****a) Akna identifitseerimine**

i) Selektiivaken on täisnurkne võrguosa noodapäras. Selektiivaknaid on ainult üks.

b) Noodapära, võrgupikenduse ja traali tagaosa mõõdud.

i) Noodapära koosneb kahest mõlemal pool küljeõmblusega ühendatud võrdse pikkusega paneelist.

ii) Rombikujuliste võrgusilmade väikseim silmasuurus on 105 mm. Võrgumaterjal on ühe- või kaheniidilisest polüeteenist; niidi maksimaalne jämedus on 6 mm, kui kasutatakse üheniidilist võrgumaterjali, ning 4 mm, kui võrgumaterjal on kahekordsest niidist.

iii) Keelatud on kasutada noodapärasid ja võrgupikendusi, mis on tehtud ühest võrgutükist ja millel on ainult üks õmblus.

iv) Võrgujätku või -pikenduse mis tahes suunas mõõdetud übermõõdu avatud rombikujuliste võrgusilmade arv, küljeõmbluste võrgusilmad välja arvatud, peab olema sama suur kui noodapära esiosa übermõõdu suurim võrgusilmade arv (joonis 1).

c) Selektiivakna asukoht

i) Selektiivaken asetatakse noodapära ülemisse paneeli (joonis 2).

ii) Selektiivaken lõpeb kõige rohkem nelja silma kaugusel gaitanist, kaasa arvatud käsitsi põimitud silmarida, millest gaitan on läbi aetud (joonis 3 või 4).

d) Selektiivakna mõõdud

i) Selektiivakna laius, väljendatud sõlmevahede arvuna, võrdub ülemise paneeli avatud rombikujuliste võrgusilmade arvuga, mis on jagatud kahega. Vajaduse korral võib kuni 20 % avatud rombikujulistest silmadest jääda ülemisse paneeli nii, et need jagunevad võrdselt selektiivakna mõlemale poolele (joonis 4).

ii) Selektiivakna pikkus on vähemalt 3,5 meetrit.

iii) Erandina punktist ii on selektiivakna pikkus vähemalt 4 meetrit, kui selektiivakna külge on kinnitatud andur saagi suuruse mõõtmiseks.

e) Selektiivakna võrk

i) Silmaava suurus peab olema vähemalt 110 mm. Silmad on ruudukujulised, st selektiivakna võrgusilma kõik neli külge lõikuvad kõikide sõlmevahedega.

ii) Võrk paigaldatakse nii, et sõlmevahed kulgevad paralleelselt ja risti noodapära pikkusega. Võrk on ühekordsest sõlmedeta põimitud niidist või samalaadsete selektiivsete omadustega võrgumaterjalist. Sõlmedeta võrk on võrk, mille külgedega võrgusilmade nurgad moodustatakse võrgusilma kahe kõrvutise külje niitide põimimisel.

iii) Ühe niidi läbimõõt on vähemalt 5 mm.

f) Muud spetsifikatsioonid

i) Paigaldusspetsifikatsioonid on määratletud joonistel 3 ja 4.

ii) Sulgurtropi pikkus peab olema vähemalt:

1. 4 m noodapära puhul, mille übermõõt on 100 ja 89 rombikujulise silma vahel mõõdetuna selektiivakna esiosal;

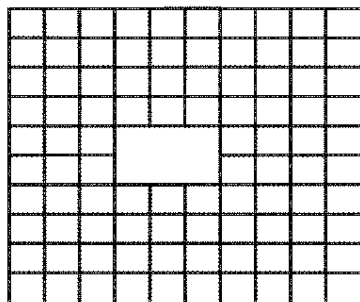
2. 3,5 m noodapära puhul, mille ümbermõõt on 88 ja 75 rombikujulise silma vahel mõõdetuna selektiivakna esiosal ja;
 3. 3 m noodapära puhul, mille ümbermõõt on alla 75 rombikujulise silma mõõdetuna selektiivakna esiosal.
- iii) Tagaristpine ei lähe ümber "BACOMA" selektiivakna. See valmistatakse alla 20 mm läbimõõduga köiest ja selle pikkus on vähemalt 2 m.
- iv) Noodapära poi on ümmarguse kujuga ja selle suurim läbimõõt on 40 cm. See kinnitatakse poikõiega gaitani külge.
- v) Skväär ei kata BACOMA selektiivakent.

2. Ruudukujulise silmaga võrgutükkide parandamise tingimused.

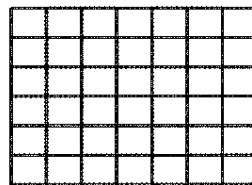
a) Vajalikud üldtingimused

- i) Keelatud on kasutada BACOMA selektiivakent, mille silmadest on parandatud 10 % või rohkem.
- ii) Vigastatud ruudukujulised võrgusilmad parandatakse kirjeldatud meetodi kohaselt.
- iii) Parandatud võrgusilm on silm, mida on väiksemaks tehtud vigastatud võrgusilmade parandamise teel või kahe sõlmedeta ruudukujuliste silmadega võrgutüki ühendamise teel.

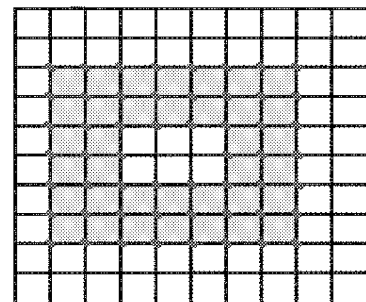
b) BACOMA selektiivakna vigastatud võrgusilmade parandusmeetod.



Auk



Paik

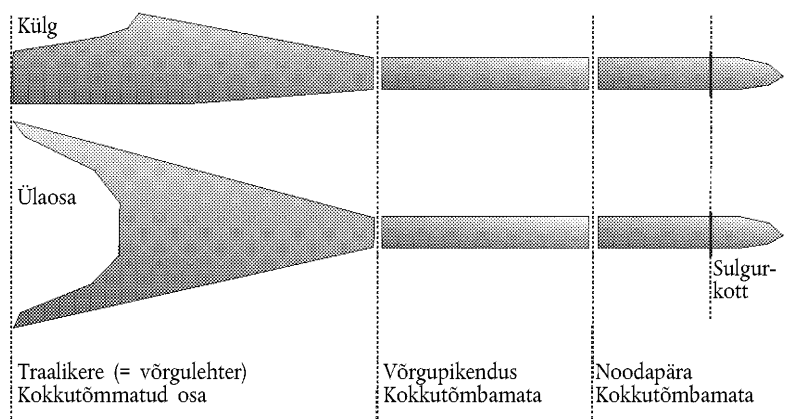


Parandatud võrk topelt silmadega

- i) Puhastage augukoht.
- ii) Lugege üle parandatavad võrgusilmad. Valmistage ette paik, kasutades sõlmedeta põimitud ühekordset niiti, mis on parandatava võrguga samast materjalist, sama läbimõõdu ja tugevusega..
- iii) Paik peab olema igas suunas mitte rohkem kui kahe võrgusilma võrra suurem puhastatud august, et võrk ulatuks vabalt üle augu servade.
- iv) Asetage paik augu peale vastavalt joonisele ja õmmelge see põimitud niidiga võrgu külge.
- v) Õmmelge kokku võrgutüki ristumiskohad.
- vi) Paiga kinnitamiseks tuleb teha vähemalt kaks õmblust.
- vii) Pärast õmblemist näeb paigatud auk välja selline, nagu ülaloleval joonisel.

Joonis 1

Traalpäüinis jaguneb vastavalt kujule ja funktsioonile kolmeks eri osaks. Traali kere on alati koonusekujuline osa. Võrgupikendus on kokku tõmbamata, tavaliselt valmistatud kas ühest või kahest võrguribast. Noodapära on samuti kokku tõmbamata osa, mis on sageli valmistatud kahekordsest niidist, mis muudab selle tugevale kulutamisele paremini vastu pidavaks. Sulgurtropi alumist osa nimetatakse sulgurkotiks.



Joonis 2

A Võrgupikendus

B Noodapära

C Selektiivaken, ruuduliste silmadega paneel

1 Ülemine paneel, maksimaalselt 50 avatud rombikujulist silma

2 Alumine paneel, maksimaalselt 50 avatud rombikujulist silma

3 Küljeõmblused

4 Ühendus- või õmbluskoht

5 Sulgurtropp

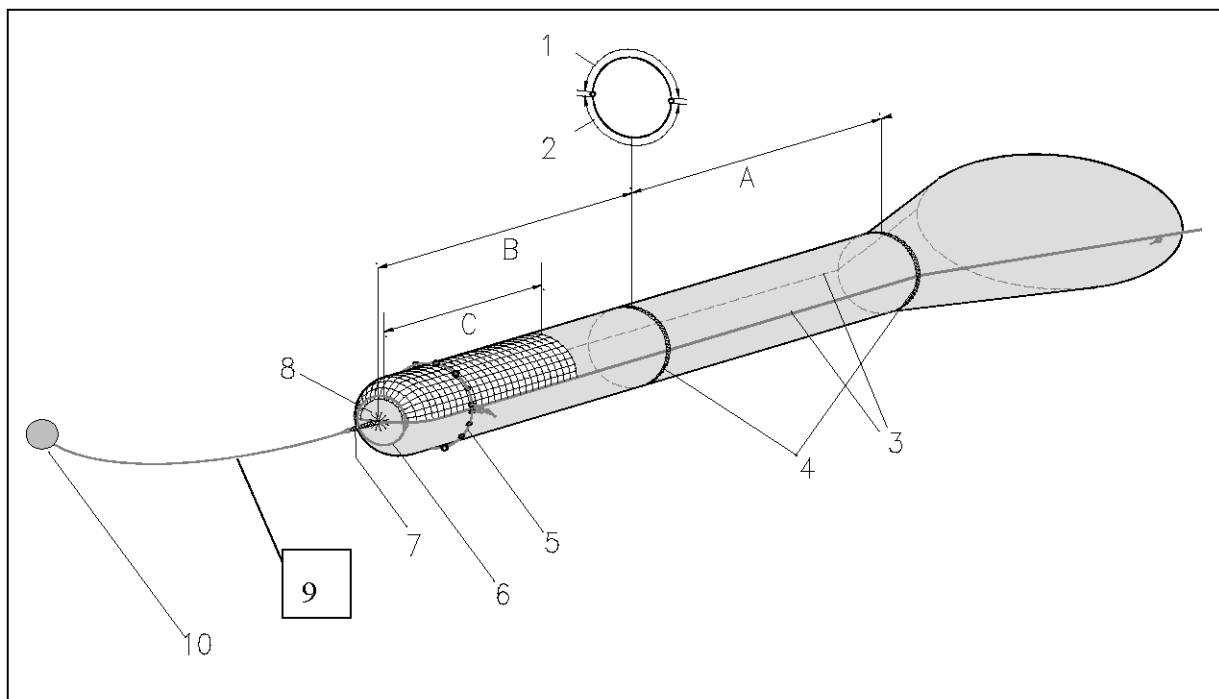
6 Tagaristpine

7 Gaitan

8 Selektiivakna kaugus gaitanist (joonised 3 ja 4)

9 Poikõis

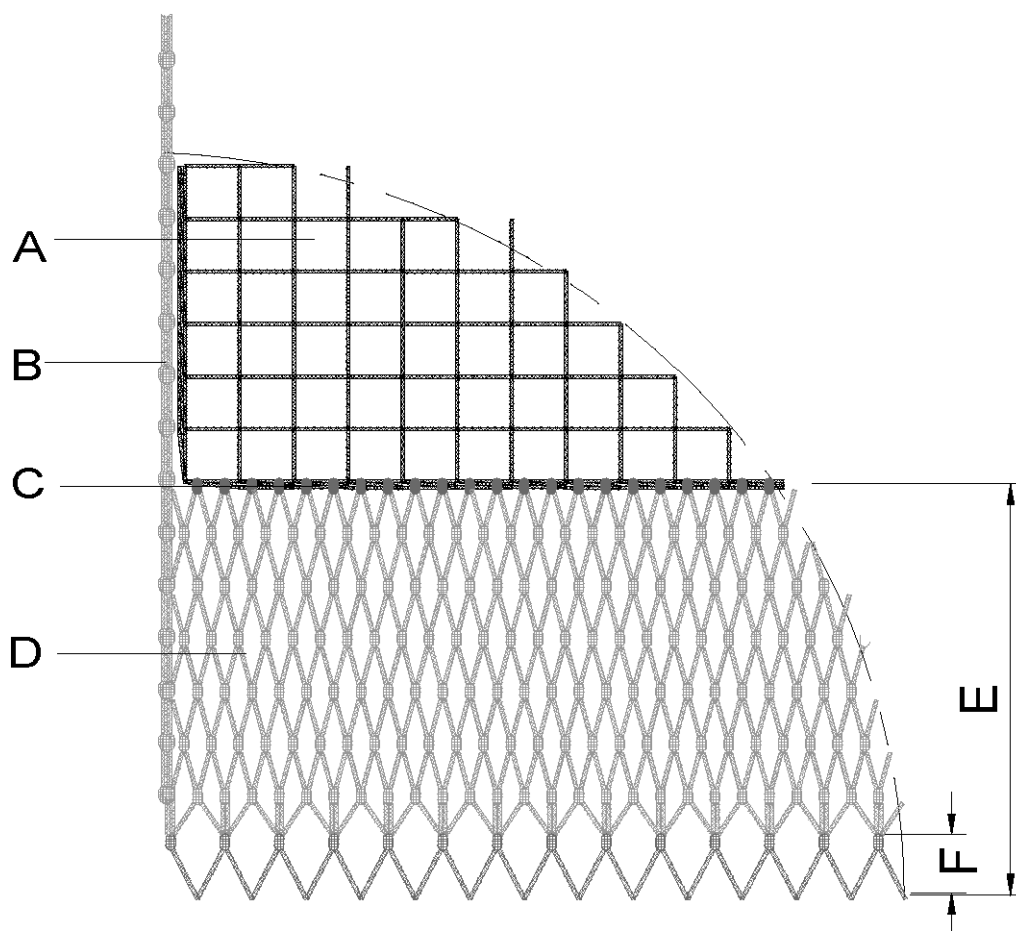
10 Noodapära poi



Joonis 3

SELEKTIIVAKNA PAIGALDAMINE

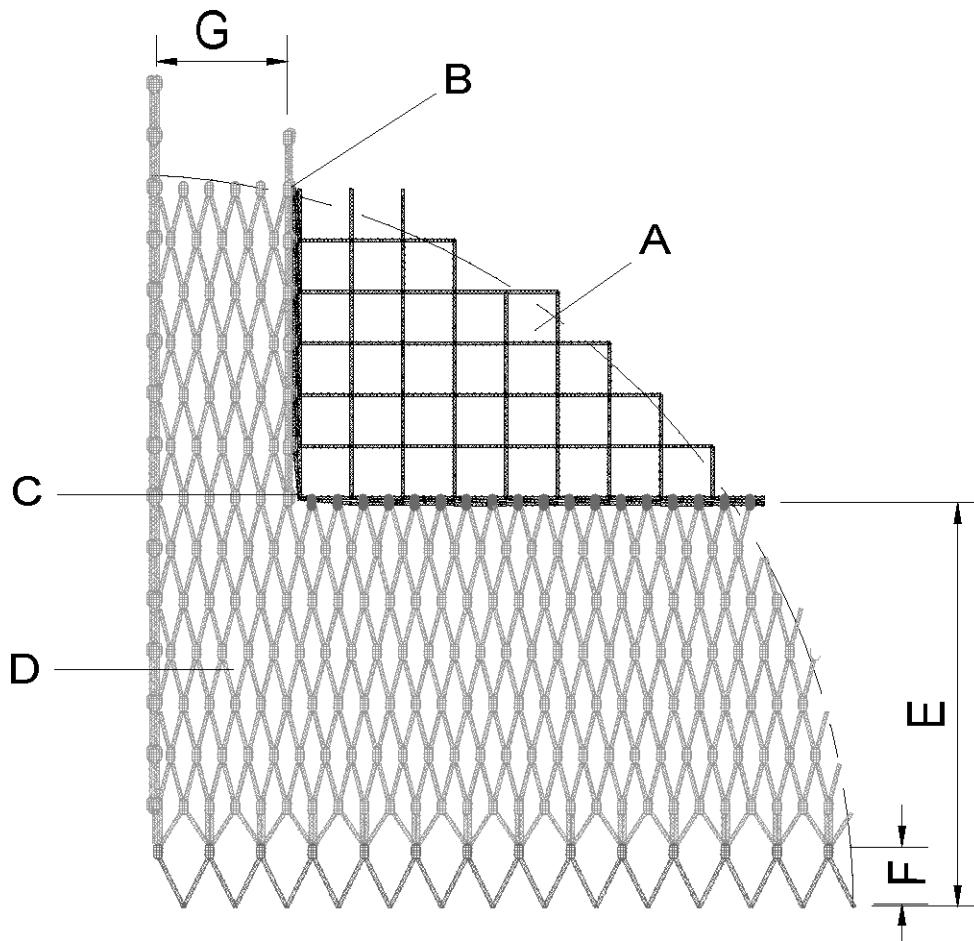
- A 110 mm ruudukujuliste silmadega paneel (25 sõlmevahet)
- B Ruudukujuliste silmadega paneeli ühendamine õmbluste külge
- C Ruudukujuliste silmadega paneeli ühendamine rombikujuliste silmadega võrguga, välja arvatud selektiivakna mõlema poole serva sõlmevahed
- 2 rombikujulist silma/üks sõlmevahe ruudukujulisel silmal
- D 105 mm rombikujuliste silmadega võrk (maksimaalselt 50 avatud silma)
- E Selektiivakna kaugus gaitanist. Selektiivaken lõpeb kõige rohkem 4 silma kaugusel gaitanist, kaasa arvatud käsitsi põimitud silmarida, millest gaitan on läbi aetud
- F Üks käsitsi põimitud gaitani ridadest



Joonis 4

SELEKTIIVAKNA PAIGALDAMINE

- A 110 mm ruudukujuliste silmadega paneel (20 sõlmevahet)
- B Ruudukujuliste silmadega paneeli ühendamine õmbluste külge
- C Ruudukujuliste silmadega paneeli ühendamine rombikujuliste silmadega võrguga, välja arvatud selektiivakna mõlema poole serva sõlmevahed
- 2 rombikujulist silma/üks sõlmevahe ruudukujulisel silmal
- D 105 mm rombikujuliste silmadega võrk (maksimaalselt 50 avatud silma)
- E Selektiivakna kaugus gaitanist. Selektiivaken lõpeb kõige rohkem 4 silma kaugusel gaitanist, kaasa arvatud käsitsi põimitud silmarida, millest gaitan on läbi aetud
- F Üks käsitsi põimitud gaitani ridadest
- G Maksimaalselt 10 % silmadest jääb võrgu D mõlemale poolele



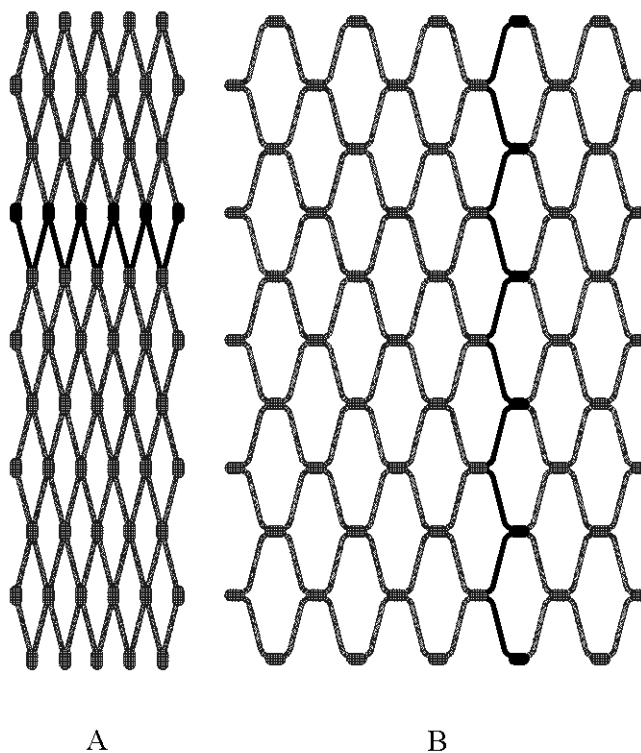
2. Liide

TRAALI T90 SPETSIFIKATSIOON

a) Mõisted

1. T90 traalid on määratletud kui traalid, ankurdatud põhjanoodad ja samalaadsed püünised, millel on noodapära ja võrgupikendus, mis on valmistatud rombikujuliselt sõlmitud võrgulinast mille võrgusilmad on 90° võrra pööratud, nii et võrguniitide põhiline suund on veosuunaga paralleelne.
2. Standardse rombikujuliselt sõlmitud võrgulina (A) ja võrgu, mille võrgusilmad on 90° võrra pööratud (B) võrguniitide suund on näidatud joonisel 1.

Joonis 1



b) Võrgusilma suurus ja mõõdud

Võrgusilma suurus on vähemalt 110 mm. Erandina määruse (EÜ) nr 129/2003 artikli 5 lõikest 1 mõõdetakse noodapära ja võrgupikenduse võrgusilma suurus risti püünise pikiteljega.

c) Niidi jämedus

Noodapära ja võrgupikenduse niidi materjal on polüeteen, niidi maksimaalne jämedus on 6 mm, kui kasutatakse üheniidilist võrgumaterjali, ning 4 mm, kui võrgumaterjal on kahekordsest niidist. Seda sätet ei kohaldata noodapära viimase silmarea silmade suhtes kui need on ühendatud gaitani külge.

d) Ehitus

1. Noodapära ja võrgupikenduse pööratud võrk (T90) valmistatakse kahest võrdsete mõõtmetega ja sama rist- ja pikisuuna võrgusilmade arvuga ja eespool kirjeldatud võrgusilmade asendiga paneelist, mis on omavahel ühendatud kahe küljeõmblusega. Mõlemad paneelid koosnevad võrgust, mille sõlmed ei libise, nii et võrgusilmad on kogu kasutamise ajal täielikult avatud.
2. Avatud võrgusilmade arv mis tahes kohas mõõdetud ümbermõõdu korral peab olema konstantne alates pikenduse esitsast kuni noodapära tagumise otsani.

3. Noodapära või võrgupikenduse ja traali kokkutõmmatud osa ühenduspunktis peab noodapära või võrgupikenduse ümbermõõdu võrgusilmade arv olema 50 % traali kokkutõmmatud osa viimase rea võrgusilmade arvust.

4. Noodapära ja võrgupikendus on esitatud joonisel 2.

e) **Ümbermõõt**

Noodapära ja võrgupikenduse ümbermõõt, välja arvatud liitekohad ja küljeõmblused, võib mis tahes suunas olla kuni 50 võrgusilma.

f) **Ühenduskohad**

Noodapära ja võrgupikenduse paneelide esiserv on varustatud põimitud poolsilmareaga. Noodapära paneeli tagumine serv on varustatud põimitud silmareaga, millega saab gaitani suunata.

g) **Sulgurtropp**

Sulgurtropi pikkus peab olema vähemalt 3,5 m.

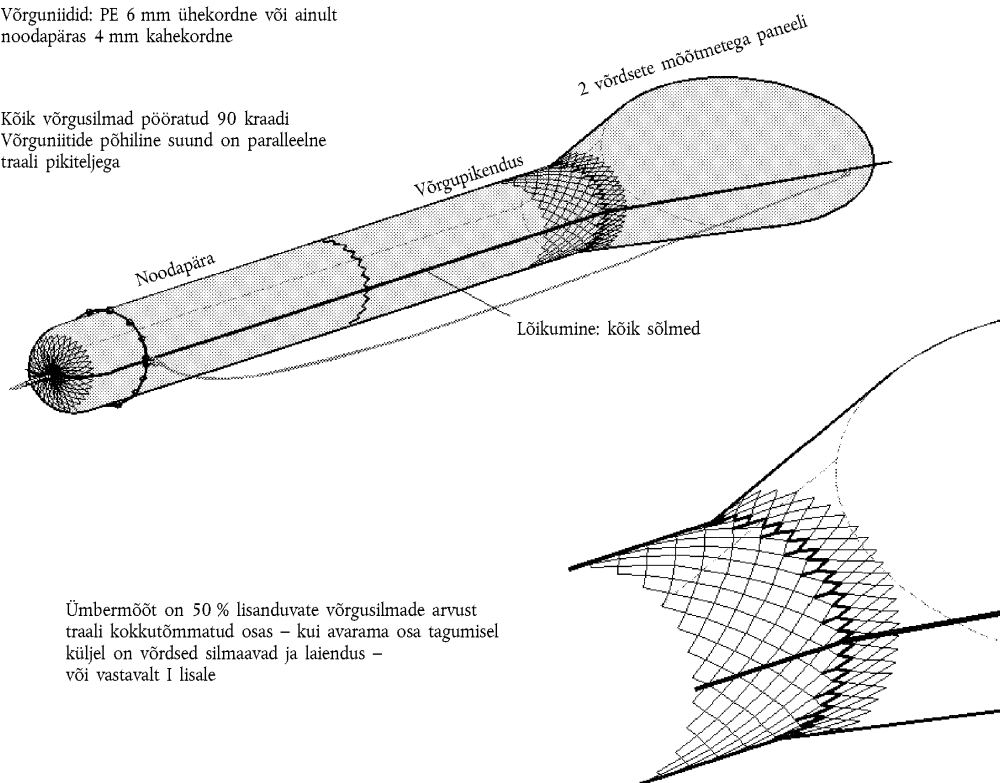
h) **Noodapära poi**

Noodapära poi on ümmarguse kujuga ja selle suurim läbimõõt on 40 cm. See kinnitatakse poikõiega gaitani külge.

Joonis 2

Võrguniidid: PE 6 mm ühekordne või ainult noodapäras 4 mm kahekordne

Kõik võrgusilmad pööratud 90 kraadi
Võrguniitude põhiline suund on paralleelne traali pikiteljega



Ümbermõõdu on 50 % lisanduvate võrgusilmade arvust traali kokkutõmmatud osas – kui avarama osa tagumisel küljel on võrdsed silmaavad ja laiendus – või vastavalt I lisale

III LISA

Seisevõrgud, nakkevõrgud ja abarad: võrgusilma suuruskategooriad ja sihtliigid

	Võrgusilma suuruskategooria (mm)			
	16 ≤ ja < 110	32 ≤ ja < 110	90 ≤ ja < 156 ⁽¹⁾	110 ≤ ja < 156
	Alarajoonide grupid			
Sihtliigid	28-32	22-27	22-23	22-32
	Sihtliikide miinimumprotsent			
Kõlu (<i>Sprattus sprattus</i>)	90 ⁽¹⁾	90 ⁽¹⁾	90	90
Harilik heeringas (<i>Clupea harengus</i>)	*	*	*	*
Harilik heeringas (<i>Clupea harengus</i>)	*	*	*	*
Harilik merikeel (<i>Solea vulgaris</i>)			*	*
Atlanti merilest (<i>Pleuronectes platessa</i>)			*	*
Merlang (<i>Merlangius merlangus</i>)			*	*
Sile kammeljas (<i>Scophthalmus rhombus</i>)			*	*
Harilik soomuslest (<i>Limanda limanda</i>)			*	*
Lest (<i>Platichthys flesus</i>)			*	*
Väikesuulest (<i>Microstomus kitt</i>)			*	*
Harilik kammeljas (<i>Psetta maxima</i>)			*	*
Tursk (<i>Gadus morhua</i>)			*	*
Lõhe (<i>Salmo salar</i>)				*

(1) Päril hoitav saak võib sisaldada kuni 3 % turska eluskaalu kohta.

(2) Selline võrgusilmade vahemik on lubatud kuni 30. juunini 2006. aastal.

IV LISA

Lossitava kala alammõõdud

Liigid	Geograafiline piirkond	Alammõõt
Tursk (<i>Gadus morhua</i>)	Alarajoonid 22–32	38 cm
Lest (<i>Platichthys flesus</i>)	Alarajoonid 22–25	23 cm
	Alarajoonid 26–28	21 cm
	Alarajoonid 29–32, 59° 30' põhjalaiusest lõuna poole	18 cm
Atlandi merilest (<i>Pleuronectes platessa</i>)	Alarajoonid 22–32	25 cm
Harilik kammeljas (<i>Psetta maxima</i>)	Alarajoonid 22–32	30 cm
Sile kammeljas (<i>Scophthalmus rhombus</i>)	Alarajoonid 22–32	30 cm
Angerjas (<i>Anguilla anguilla</i>)	Alarajoonid 22–32	35 cm
Lõhe (<i>Salmo salar</i>)	Alarajoonid 22–30 ja 32	60 cm
	Alarajoon 31	50 cm
Meriforell (<i>Salmo trutta</i>)	Alarajoonid 22–25 ja 29–32	40 cm
	Alarajoonid 26–28	50 cm

V LISA

Vastavustabel

Nõukogu määrus (EÜ) nr 88/98,	Käesolev määrus
Artikkel 1	Artikkel 1
Artikkel 2	—
Artikli 3 lõiked 1 ja 2	Artikkel 14
Artikli 3 lõige 3	Artikli 15 lõige 1
Artikli 3 lõige 4	—
Artikli 3 lõige 5	—
Artikkel 4	—
Artikli 5 lõiked 1 ja 3	Artikkel 3
Artikli 5 lõige 2	—
Artikkel 6	Artikkel 11
Artikkel 7	Artikkel 5
Artikli 8 lõige 1	Artikli 13 lõige 1
Artikli 8 lõige 2	Artikli 13 lõige 2
Artikli 8 lõige 3	Artikkel 16
Artikli 8 lõige 4	Artikli 13 lõige 3
Artikkel 8a	Artikkel 9
Artikkel 8b	Artikkel 10
Artikli 9 lõige 1	Artikkel 17
Artikli 9 lõige 2	Artikli 8 lõige 1
Artikli 10 lõige 1	—
Artikli 10 lõige 2	Artikli 23 lõige 1
Artikli 10 lõige 3	—
Artikli 10 lõige 4	—
Artikkel 11	Artikkel 24
Artikkel 12	Artikkel 25
Artikkel 13	Artikkel 26
Artikkel 14	Artikkel 28
Artikkel 15	Artikkel 31
Artikkel 16	Artikkel 32
I lisa	I lisa
II lisa	—
III lisa	IV lisa
IV lisa	II ja III lisa
V lisa	II lisa liide 1
VI lisa	V lisa